

## Azienda Sanitera de Sudtirol

BETRIEBSDIREKTION

DIREZIONE AZIENDALE

An alle zugelassenen Bewerber A tutti i candidati ammessi

Abteilung Personalverwaltung - Ripartizione Amministrazione del Personale

Direktorin - Direttrice Dr.in Sabrina Balduzzi

Der Direktor des Amtes für Wettbewerbe Il Direttore dell'Ufficio concorsi

Dr. Giuseppe Scalzini

Verantwortlicher des Verfahrens – Responsabile del procedimento:

Sachbearbeiter/in - Impiegato/a addetto/a: Marion Reichhalter

Bruneck, den - Brunico, il 27.05.2024

Zulassung zum öffentlichen Wettbewerb für die Besetzung von Stellen als Arzt/Ärztin Fachrichtung Urologie - Vorladung zu den

Ammissione al concorso pubblico per la copertura di posti quale medico disciplina urologia - Convocazione agli esami

Sehr geehrte/r Bewerber/in,

Prüfungen

mit Beschluss der Außerordentlichen Kommissarin Nr. 163 vom 06.02.2024 wurden Sie zu oben genanntem Wettbewerb zugelassen.

Die Wettbewerbsprüfungen finden am

Gentile candidato/a,

con delibera della Commissaria Straordinaria n. 163 del 06.02.2024 Lei è stato/a ammesso/a al concorso di cui sopra.

Le prove di concorso avranno luogo il giorno

## Dienstag, 06.08.2024 ab 13:45 Uhr

im Sitzungssaal C, Bereich gelber Aufzug, Parterre, Krankenhaus Bozen, Lorenz-Böhler-Straße 39100 Bozen statt.

## Ablauf der Prüfungen:

# Schriftliche Prüfung:

Abhandlung über einen simulierten klinischen Fall oder über Themen betreffend den Fachbereich des ausgeschriebenen Wettbewerbes oder kurze Beantwortung einer Reihe von Fragen über den jeweiligen Fachbereich.

Sie müssen bei der schriftlichen Prüfung mindestens 21 von 30 möglichen Punkten erreichen, damit Sie zur praktischen Prüfung zugelassen werden.

## **Praktische Prüfung:**

Techniken und besondere Handfertigkeiten martedì, 06.08.2024 a partire dalle ore 13:45

presso la sala riunioni C, area ascensore giallo, pianoterra dell'ospedale di Bolzano, via Lorenz Böhler 5, 39100 Bolzano.

## Modo di procedere degli esami:

# Prova scritta:

avente ad oggetto una relazione su caso clinico simulato o su argomenti inerenti alla disciplina messa a concorso o soluzione di una serie di quesiti a risposta sintetica inerenti alla disciplina stessa.

Per essere ammesso alla prova pratica dovrà ottenere alla prova scritta un punteggio minimo di 21 su 30 punti possibili.

# Prova pratica:

consistente su tecniche e manualità peculiari della

Spitalstraße 11 | 39031 Bruneck Tel. 0474 586 022 | PEC: wettbewerbe.concorso@pec.sabes.it http://www.sabes.it | wettbewerbe@sabes.it Firmenbezeichnung: Südtiroler Sanitätsbetrieb St.-Nr. / MwSt.-Nr. 00773750211 Via Ospedale, 11 | 39031 Brunico Tel. 0474 586 022 | PEC: wettbewerbe.concorso@pec.sabes.it http://www.asdaa.it | concorsi@sabes.it Ragione soc.: Azienda Sanitaria dell'Alto Adige Cod. fisc. / P. IVA 00773750211

betreffend den Fachbereich, für welchen der Wettbewerb ausgeschrieben ist. Die praktische Prüfung muss auf jeden Fall auch schriftlich, anschaulich geordnet, erläutert werden (Schema).

Sie müssen bei der praktischen Prüfung mindestens 21 von 30 möglichen Punkten erreichen, damit Sie zur mündlichen Prüfung zugelassen werden.

### Mündliche Prüfung:

Über Themen betreffend den Fachbereich, für welchen der Wettbewerb ausgeschrieben ist, sowie über Aufgaben, die mit der zu vergebenden Funktion zusammenhängen.

Damit Sie für die Besetzung der Stelle geeignet erklärt werden, müssen Sie auch die mündliche Prüfung bestehen und mindestens 14 von 21 möglichen Punkten erreichen.

#### **WICHTIGE MITTEILUNG:**

Jene Bewerber, welche die Erklärung über die Zugehörigkeit oder Angliederung zu einer der drei Sprachgruppen noch nicht vorgelegt haben, müssen diese zu Beginn der ersten Wettbewerbsprüfung in einem verschlossenen Umschlag vorlegen.

Die Sprachgruppenzugehörigkeitserklärung muss auf jeden Fall als Originaldokument, welches innerhalb 6 Monate vor dem Fälligkeitsdatum ausgestellt worden ist, vorgelegt werden, bei sonstiger Nichtzulassung zum Wettbewerb.

Es wird darauf hingewiesen, dass Bewerber, welche der deutschen italienischen Sprachgruppe zugehörig oder angegliedert sind, die schriftliche und mündliche Prüfung in jener Sprache durchführen welcher sie müssen, sich zugehörig erklärt haben, bei sonstigem Ausschluss vom Wettbewerb. Die Bewerber, welcher der ladinischen Sprachgruppe zugehören oder angegliedert sind, können entscheiden, ob sie die Prüfung in deutscher oder italienischer Sprache ablegen wollen.

Um an den Prüfungen teilnehmen zu können, müssen Sie sich mit einer gültigen Identitätskarte ausweisen.

Sollten Sie nicht am Wettbewerb teilnehmen, bitten wir Sie dies rechtzeitig in schriftlicher Form dem Amt für Wettbewerbe mit (E-Mail: wettbewerbe@sabes.it, Pec: wettbewerbe.concorsi@pec.sabes.it) mitzuteilen.

Mit freundlichen Grüßen Die Schriftführerin der Prüfungskommission disciplina messa a concorso. La prova pratica deve comunque essere anche illustrata schematicamente per iscritto.

Per essere ammesso alla prova orale dovrà ottenere alla prova pratica un punteggio minimo di 21 su 30 punti possibili.

#### Prova orale:

consistente sulle materie inerenti alla disciplina a concorso nonché sui compiti connessi alla funzione da conferire.

Per essere dichiarato idoneo dovrà passare anche la prova orale ed ottenere un punteggio di almeno 14 su 21 punti possibili.

#### **INORMAZIONE IMPORTANTE:**

I candidati che non hanno ancora presentato la relativa dichiarazione di appartenenza o aggregazione ad uno dei tre gruppi linguistici devono consegnarla in occasione io della prima prova concorsuale in busta chiusa.

La dichiarazione di appartenenza ad uno dei tre gruppi linguistici deve essere comunque presentata in originale con data di rilascio non anteriore a 6 mesi rispetto alla scadenza del bando, pena la non ammissione al concorso.

Si rammenta che i candidati appartenenti o aggregati al gruppo linguistico italiano o tedesco devono sostenere la prova scritta e orale nella medesima lingua alla quale hanno dichiarato la loro appartenenza aggregazione, pena l'esclusione dal concorso. gruppo concorrenti appartenenti al ladino linguistico possono liberamente svolgere le prove in lingua italiana o tedesca.

Per poter partecipare agli esami deve identificarsi con un documento d'identità in corso di validità.

In caso in cui non intenda partecipare alle prove di concorso, è gentilmente pregato di informare in tempo utile per iscritto l'ufficio concorsi (e-mail: concorsi@asdaa.it oppure PEC: wettbewerbe.concorsi@pec.sabes.it).

Distinti saluti La segretaria della commissione esaminatrice

Marion Reichhalter (mit digitaler Unterschrift unterzeichnet/sottoscritto con firma digitale)